

## Комплект поставки



My Book Pro Edition II



Установочный компакт-диск с программным обеспечением



Краткая инструкция по установке



Адаптер блока питания



Кабель FireWire 800



Кабель FireWire 400



Кабель USB

## Перед началом установки

### Комплект поставки

- Накопитель My Book™ Pro Edition™ II с двумя жесткими дисками, тремя интерфейсами и поддержкой RAID
- Кабель FireWire® 800
- Кабель FireWire 400
- Сертифицированный кабель USB 2.0
- Блок питания со шнуром
- Установочный компакт-диск
- Краткая инструкция по установке

### Совместимость

#### Macintosh®

- Свободный порт USB или FireWire
- Mac® OS X 10.3 или более поздней версии

#### Windows®

- Свободный порт USB или FireWire
- Windows 2000/XP

*Примечание.* Совместимость зависит от конфигурации оборудования и операционной системы пользователя.

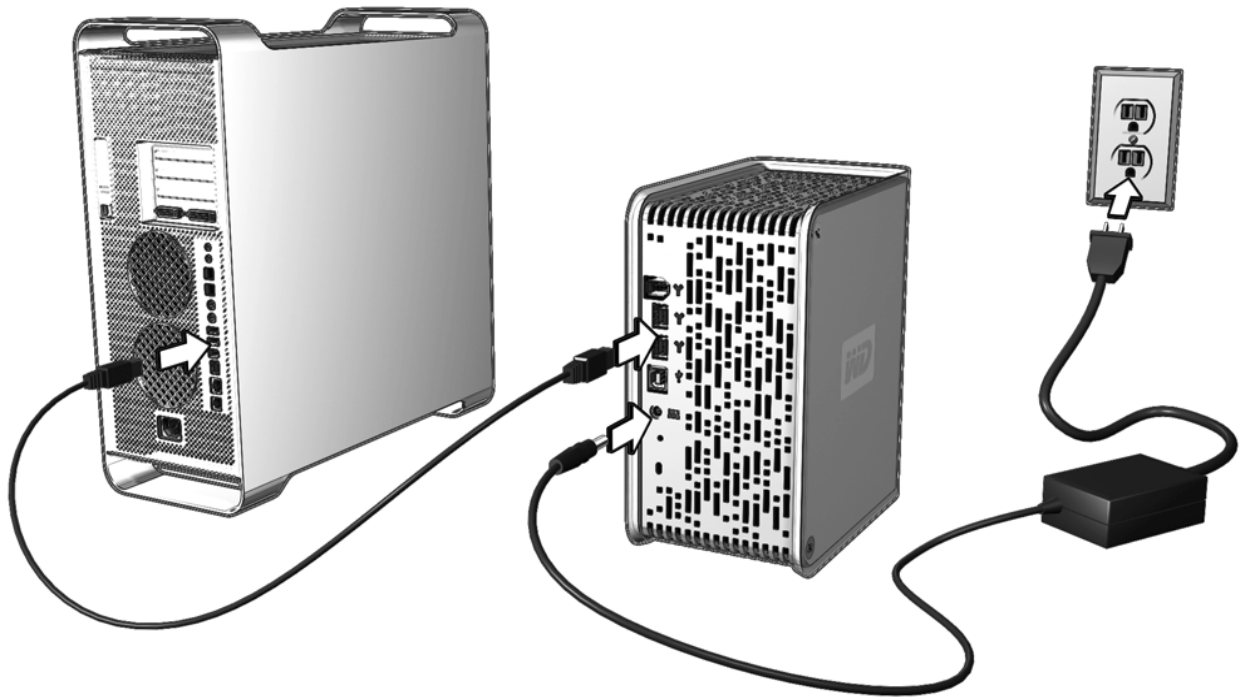
**Важно!** Для максимальной производительности и надежности рекомендуется установить последние обновления и пакет обновления (SP). В системе Mac откройте меню **Apple** и выберите **Обновление программного обеспечения**. В системе Windows откройте меню **Пуск** и выберите пункт **Обновление Windows**.

### О накопителе

Накопитель My Book Pro Edition II отформатирован для системы HFS+ (с журналом) и предварительно сконфигурирован для режима RAID 0 (с расщеплением) для обеспечения максимальной производительности и быстродействия. Для обеспечения защиты данных это устройство также поддерживает режим RAID 1 (с зеркалированием). Дополнительную информацию о данном устройстве, включая инструкции по изменению конфигурации RAID или формата накопителя, см. в руководстве по эксплуатации, которое находится на компакт-диске.

*Примечание.* Инструкции по изменению разделов и переформатированию накопителя для системы NTFS перед установкой см. в базе знаний, answer ID 207, на сайте [support.wdc.com](http://support.wdc.com).

## Установка диска



### Macintosh

1. Включите компьютер.
2. Вставьте компакт-диск с программным обеспечением в дисковод для компакт-дисков.
3. Дважды щелкните по значку дисковода компакт-диска, по значку накопителя My Book, затем по значку папки Mac, в которой содержится программное обеспечение для этого устройства.
4. Для установки этой программы в папку «Приложения» дважды щелкните **My Book RAID Manager**.
5. Образ диска WD Button Manager Software включает программу установки, необходимую для активации датчика емкости накопителя и программу Safe Shutdown™. Для установки программы в папку «Приложения» дважды щелкните по этому значку.
6. Если вы хотите установить программное обеспечение для резервного копирования сейчас, дважды щелкните по значку EMC® Retrospect® Express в папке Mac и следуйте инструкциям по установке.
7. Подключите шнур питания и интерфейсный кабель устройства (USB, FireWire 800 или FireWire 400), как показано, после чего накопитель будет смонтирован в системе.

Теперь накопитель My Book готов к работе. Дополнительную информацию об этом устройстве, включая характеристики накопителя, служебные программы, инструкции по изменению конфигурации RAID, замене накопителя и устранению неполадок, см. в руководстве по эксплуатации, которое находится на компакт-диске.

## Windows

**Важно!** Перед подключением устройства установите драйверы с компакт-диска.

1. Включите компьютер.
2. Вставьте компакт-диск с программным обеспечением в дисковод для компакт-дисков.
3. Программа установки запустится автоматически и сама установит драйверы. Если в процессе установки будет выдано предупреждение системы безопасности, нажмите на кнопку **Accept (Принять)** или **Continue (Продолжить)**.  
*Примечание.* Если функция автозапуска на вашем компьютере отключена, компакт-диск нужно будет запустить вручную.
4. В меню выводится список вариантов действий, включая установку программного обеспечения, документации и ссылку для регистрации. Для установки программы выберите **My Book RAID Manager**.
5. По окончании установки можно выбрать любой другой вариант или нажать на кнопку **Quit (Выход)** для выхода из меню.
6. Подключите шнур питания и интерфейсный кабель устройства (USB, FireWire 800 или FireWire 400), как показано, после чего накопитель будет смонтирован в системе.

Теперь накопитель My Book готов к работе. Дополнительную информацию о характеристиках устройства, служебных программах, инструкциях по изменению конфигурации RAID, замене накопителя и устранении неполадок см. в руководстве по эксплуатации, которое находится на компакт-диске.

## Соответствие стандартам

### Информация о соответствии классу В FCC

Данное устройство проверено и признано соответствующим ограничениям для цифровых устройств класса В согласно разделу 15 правил FCC. Эти ограничения разработаны с целью обеспечения достаточной защиты от вредных помех в условиях жилых помещений. Данное устройство генерирует, использует и может излучать радиочастотную энергию. Если оборудование установлено и используется с нарушением указаний, оно может создавать помехи для приема радио- и телевизионных сигналов. Тем не менее, отсутствие помех в каждом отдельном случае установки оборудования не гарантируется. Любые изменения и модификации, не санкционированные компанией WD, могут повлечь за собой лишение пользователя права эксплуатации данного оборудования.

Дополнительные сведения приведены в брошюре «*How to Identify and Resolve Radio/TV Interference Problems*», подготовленной Федеральной комиссией по связи США. Эту брошюру можно заказать в издательском отделе Правительства США (US Government Printing Office, Washington, DC 20402, номер для заказа 004-000-00345-4).

### Уведомление CSA

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.  
Данное цифровое устройство класса В соответствует требованиям ICES-003 (Канада).

### Underwriters Laboratories Inc.

Одобрено для использования в США и Канаде. CAN/CSA-C22.2 No. 60950-1, UL 60950-1. Information Technology Equipment - Safety - Part 1: General Requirements (Оборудование для сферы информационных технологий — Техника безопасности — Часть 1: Общие требования) (Папка E101559).

### Соответствие европейским нормам CE

Подтверждено соответствие требованиям EN55022 в части уровня радиочастотных излучений и EN50082-1 в части общей устойчивости к воздействию электромагнитных излучений.

# Информация о гарантии

## Порядок обслуживания

Компания WD высоко ценит своих клиентов и всегда стремится предоставить им наиболее качественное обслуживание. В случае необходимости технического обслуживания данного изделия обратитесь к продавцу, у которого было приобретено изделие, или посетите сайт технической поддержки продукции по адресу [support.wdc.com](http://support.wdc.com), на котором представлены сведения о порядке технического обслуживания, возврата и замены изделия по гарантии (RMA). Если изделие будет признано неисправным, вы получите номер RMA для возврата изделия и инструкции по процедуре возврата. При несанкционированном возврате (без получения номера RMA) накопитель будет возвращен отправителю за его счет. Изделие, возвращаемое в установленном порядке, должно быть упаковано в транспортную тару установленного образца и отправлено по почте (с оплатой почтовых сборов и страховки) по адресу, указанному в выданной вам документации по возврату. Следует сохранять оригинальную коробку и другие упаковочные материалы, использованные для упаковки вашего изделия, WD с целью его хранения и транспортировки. Для окончательного подтверждения гарантийного срока проверьте дату его истечения на сайте [support.wdc.com](http://support.wdc.com) (необходимо указать серийный номер изделия). Компания WD не несет ответственности за потерю данных, независимо от ее причины, за восстановление утерянных данных, а также за данные, сохраненные на изделии, переданном компании WD.

## Ограниченная гарантия

При условии нормальной эксплуатации устройства компания WD гарантирует его соответствие заявленным техническим характеристикам и отсутствие в нем дефектов в материале и качестве изготовления в течение 3 (трех) лет, если иное не предусмотрено законом. Срок действия настоящей ограниченной гарантии начинается с даты приобретения устройства, указанной в товарном чеке. Компания WD не принимает на себя никаких гарантийных обязательств по каким бы то ни было возвращенным ей изделиям, если будет установлено, что изделие было похищено у нее, либо что заявленный дефект а) не обнаружен, б) не подлежит исправлению вследствие повреждений, нанесенных изделию до его поступления в компанию WD или в) вызван неправильным использованием, некорректной установкой, внесением изменений (включая удаление или уничтожение гарантийных наклеек, вскрытия и разборки корпуса, за исключением тех случаев, когда оно включено в перечень изделий, разрешенных к ограниченному обслуживанию пользователем, и эти изменения соответствуют инструкциям, опубликованным на сайте [support.wdc.com](http://support.wdc.com)), несчастным случаем или неправильным обращением с оборудованием до передачи его в распоряжение компании WD. Единственным гарантийным обязательством компании WD на указанный выше период действия гарантии будет ремонт или замена изделия, на выбор компании WD, с учетом перечисленных выше ограничений. Вышеупомянутая гарантия компании WD распространяется на отремонтированные и замененные компоненты изделия до окончания срока действия исходной гарантии или до истечения 90 (девяноста) дней с даты поставки отремонтированного или замененного изделия, в зависимости от того, что наступит позднее.

Вышеупомянутая ограниченная гарантия является единственной гарантией компании WD и распространяется только на товары, продаваемые в качестве новых. Она заменяет а) все иные меры и гарантийные обязательства, будь то явные, подразумеваемые или установленные законом, в том числе и подразумеваемые гарантии коммерческой выгоды и пригодности для конкретных целей, и б) все обязательства и виды ответственности компании WD за ущерб, в том числе случайный, косвенный и намеренный, денежные потери, упущенную выгоду и непредвиденные расходы, а также потери данных в результате приобретения, использования и работы данного изделия, даже если компания WD была предупреждена о возможности такого ущерба. В некоторых штатах США запрещен отказ от ответственности за случайный или косвенный ущерб или ее ограничение, поэтому вышеупомянутые ограничения могут на вас не распространяться. Настоящая гарантия дает вам определенные законные права, помимо которых вы можете иметь и другие права, различающиеся в зависимости от места проживания.

## Служба технической поддержки

Для получения дополнительной информации или помощи при установке или в процессе использования устройства посетите сайт технической поддержки нашей продукции по адресу [support.wdc.com](http://support.wdc.com) и воспользуйтесь базой знаний.

[support.wdc.com](http://support.wdc.com)

[www.westerndigital.com](http://www.westerndigital.com)

800.ASK.4WDC Северная Америка  
949.672.7199 На испанском языке  
+800.6008.6008 Азиатско-Тихоокеанский регион  
+31.20.4467651 Европа, Ближний Восток и Африка

Western Digital  
20511 Lake Forest Drive  
Lake Forest, California 92630  
U.S.A.

---

Western Digital, WD и логотип WD являются зарегистрированными товарными знаками, а My Book, Pro Edition и Safe Shutdown являются товарными знаками компании Western Digital Technologies, Inc. В данном документе могут упоминаться иные торговые знаки, принадлежащие другим компаниям. Технические характеристики могут изменяться без уведомления.

© 2006 Western Digital Technologies, Inc. Все права защищены.

2079-701079-201 ноябрь 2006 г.

My Book Pro Edition II | 36